

[Nouvelles diverses]

Autor(en): **[s.n.]**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Le conteur vaudois : journal de la Suisse romande**

Band (Jahr): **14 (1876)**

Heft 51

PDF erstellt am: **15.09.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-183952>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Carcan et sa biblia.

Carcan avâi 'na biblia que vegnâi dza dè son rière père grand. C'étaï iena dè clliâo toté grantés iô lâi a lo potré d'on certain monsu Osterva âo premi folliet, et iô lâi a ti lè chapitres avoué l'ardiument, lè versets et lè réflexions ein petitès lettrés. Adon cllia biblia qu'avâi dza destrâ servi étâi use: lè crotsets étiont trossâ; lè cârro dè la foretta sè rebî-bolâvon; lo dou étâi lavi, qu'on vayâi lo fi qu'étâi quasu pertot rontu, que lè folliets tschesont tot solets; enfin quiet l'avâi gaillâ fauta dè bin et on ne poivè pequa s'ein servi sein lâi fère adé mé dè mau. Portant on poivè adé bin liairè lè lettrés, n'étiot pas onco usâiés, hormi lo carrro d' avau iô on ve-rivé folliet avoué lo pâodzo; ma fâi manquâvé cau-quiès mots, mâ l'ein restavé onco prâo.

La fenna à Carcan, qu'étâi 'na brava dzein et que fasâi liairè toté lè demeindzès on chapitre à sè z'einfants (mâ le châotâvé lè réflexions) dese à s'n'hommo: tè faut fère envouâ cllia biblia; on n'a perein dè gout de liairè sur on lâivro qu'est tant dépatolhu, et on ne pâo portant pas s'ein passâ.

Carcan que n'avâi pas mé de religiion que ne faillâi ne deze portant pas què na. L'amâvé prâo que sa fenna et sè z'einfants aulon âo predzo et liaison la biblia, mâ li ne s'ein tressaillâi pas que tant! Sè decidâ donc à la portâ à ion que refâ lè croui lâivro, po la repettassî on bocon. Cé coo que cein rapistolè dut lâi mettè bin dé vouarbès kâ l'é-tâi rudo défrepenaie et quand lo Carcan la revegne queri, on dzo dè martsî, l'autro lâi demandâ bo et bin veingt batz. Quand l'est que Carcan oie cein, risquâ dè tchâidré dâo gros mau. « Veingt batz! a-te moian! se fasâi; atant q'n'a tota batteinta nôova!... onna tserra de truffès! » (n'étiot pas asse tsires qu'ora). Vollie ravaudé on n'ami, mâ cé qu'avai cein rabistokâ ne lâi rabatte pas pi on crutz. Carcan, grindzo de cein que l'avâi dû dègordzi atant, fâ rapi-yî sein pi atsetâ on cornet dè caramellès et dè trabliettès à la bize po sa petita bouéba, coumeint lè z'autro iadzo, et modè contrè l'hotô iô lè z'ein-fants sè redzoïessont dè vaire le bio laivro. Quand fut arrevâ et que l'eut reduit la cavala, lo boré et lo tsai, ye preind avoué l'écourdjà et lo coussin, la biblia qu'étâi dans lo tiégon et que lâi poivè tot justo, la porté âo pailo, io l'étiot sé dzeins, la pouésu su la trabilia et l'âo fe remâofeint: « Ora la vouaiquie, mâ m'esterconfondo se ne trosse pas l'etsena âo premi qu'a lo toupet de la tôtsi! »

La *Revue* nous adresse encore, dans son numéro du 12 courant, quelques lignes courtoises, dans lesquelles elle réfute nos arguments en faisant remarquer:

- 1° Que nous sommes écrivain-négociant-fonctionnaire;
- 2° Que nous nous rendons coupable d'une tapageuse indépendance;
- 3° Enfin, que nous cherchons à recueillir les

bonnes grâces de l'exécutif, « dont nous relevons immédiatement. »

Il est bien difficile, semble-t-il, de résister à des coups si accablants!... Cependant, si nous voulions suivre ce journal sur le terrain où il s'est placé, trouverions-nous peut-être moyen de répliquer.

Nous pourrions, entre autres, examiner si dans son entourage, la *Revue* ne compte pas des collaborateurs dévoués relevant aussi « immédiatement » de l'exécutif, et revêtus d'emplois beaucoup plus importants que les nôtres. Nous pourrions voir, en outre, si au nombre des protecteurs de ce journal, il n'en est pas qui ont un grand intérêt à se conserver les bonnes grâces d'un autre exécutif, de l'exécutif fédéral, et s'ils ont toujours observé à son égard une complète indépendance.

Quoi qu'il en soit, cette indépendance n'a guère été tapageuse.

Bien d'autres côtés de la question pourraient être étudiés; mais comme il nous faudrait pour cela faire des personnalités et que nous ne saurions mettre du fiel ni de la haine dans une polémique qui a surgi à l'occasion de quelques lignes ridiculement interprétées, nous préférons rester dans des termes convenables et laisser à notre adversaire le dernier mot, si cela peut lui être agréable. Nos lecteurs nous saurons gré, du reste, de mettre fin à de telles discussions.

LA MODE SOUS LOUIS XVI.

Que François I^{er} ait pris le parti de porter les cheveux courts, que Louis XIV ait adopté l'immense perruque qu'on lui connaît, que l'ex-impératrice Eugénie elle-même ait eu le goût des chevelures jaunes, cela s'explique de soi-même.

Le roi-chevalier, à la suite d'un accident que l'histoire a mentionné, avait été forcé de renoncer aux longs cheveux de ses prédécesseurs, le roi-soleil était chauve comme un genou, et l'ex-impératrice, de son côté, malgré son origine espagnole, possédait cette chevelure cuivrée que certains artistes s'obstinent à attribuer à sainte Madeleine.

Mais que Marie-Antoinette, à qui la nature avait départi la plus admirable et la plus abondante chevelure blond-cendrée qu'on puisse voir, ait eu l'idée d'imaginer la parure de tête la moins propre à faire ressortir sa beauté, voilà ce que l'on a peine à comprendre, et cependant il est impossible de le nier, c'est à elle que l'on doit ces coiffures exagérées et ridicules qui signalèrent le règne de Louis XVI.

Tous les écrivains du temps sont, en effet, d'accord sur ce point, et, pour n'en citer qu'une preuve, voici que dit de ces coiffures un homme qui les a vues lui-même :

« Au-dessus du front s'élevaient des cheveux bien crépés, bien raides, bien graissés et bien poudrés. Cette coiffure était à angles droits, saillants et rentrants et avait un air menaçant comme une fortification. Pour accompagner ces bastions, on mettait des deux côtés, sur le cou, de grosses boucles bien raides, bien graissées et poudrées, bien tenues par des broches de fer et qui avaient le charme de salir sans cesse le cou. Au-dessus des fortifications, on plaçait un coussin de taffetas noir, rempli de crin. Ce coussin, attaché par de longues tiges de fer, était destiné à recevoir toutes les broches de fer qui devaient attacher le nombre immense des ornements qui relevaient toute cette coiffure: des rubans, des fleurs, des nattes en cheveux, des boudins en cheveux. Les cheveux de derrière, bien graissés aussi et encore plus poudrés que le reste, étaient relevés tantôt en plusieurs nattes ou tresses, tantôt en un chignon volumineux qui faisait peur à tous les meubles et à tous les habits qui en approchaient.